

# **METROPOLIS**

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

33, rue Barbet de Jouy  
75007 PARIS

---

## **Rapport spécial du commissaire aux comptes sur les conventions réglementées**

Réunion de l'organe délibérant relative à l'approbation  
des comptes de l'exercice clos le 31 décembre 2015

## **METROPOLIS**

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

33, rue Barbet de Jouy  
75007 PARIS

---

### **Rapport spécial du commissaire aux comptes sur les conventions réglementées**

Réunion de l'organe délibérant relative à l'approbation des comptes  
de l'exercice clos le 31 décembre 2015

---

Aux membres,

En notre qualité de commissaire aux comptes de votre Association, nous vous présentons notre rapport sur les conventions réglementées.

Il nous appartient de vous communiquer, sur la base des informations qui nous ont été données, les caractéristiques et les modalités essentielles des conventions dont nous avons été avisés ou que nous aurions découvertes à l'occasion de notre mission, sans avoir à nous prononcer sur leur utilité et leur bien-fondé ni à rechercher l'existence d'autres conventions. Il vous appartient, selon les termes de l'article R. 612-6 du code de commerce, d'apprécier l'intérêt qui s'attachait à la conclusion de ces conventions en vue de leur approbation.

Nous avons mis en œuvre les diligences que nous avons estimé nécessaires au regard de la doctrine professionnelle de la Compagnie nationale des commissaires aux comptes relative à cette mission.

**CONVENTIONS SOUMISES A L'APPROBATION DE L'ORGANE DELIBERANT**

---

**Conventions passées au cours de l'exercice écoulé**

Nous vous informons qu'il ne nous a été donné avis d'aucune convention passée au cours de l'exercice écoulé à soumettre à l'approbation de l'organe délibérant en application des dispositions de l'article L. 612-5 du code de commerce.

Neuilly-sur-Seine, le 10 novembre 2016

Le commissaire aux comptes

Deloitte Marque & Gendrot



Frédéric NEIGE

# **METROPOLIS**

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

33, rue Barbet de Jouy  
75007 PARIS

---

## **Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes annuels**

Exercice clos le 31 décembre 2015

## METROPOLIS

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

33, rue Barbet de Jouy  
75007 PARIS

---

### Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes annuels

Exercice clos le 31 décembre 2015

---

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre conseil d'administration, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2015, sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'association METROPOLIS, tels qu'ils sont joints au présent rapport ;
- la justification de nos appréciations ;
- les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par le conseil d'administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

#### **I. Opinion sur les comptes annuels**

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en œuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier, par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Au cours du premier semestre 2016, votre association a fait l'objet d'un redressement Urssaf, a perçu un montant de subvention inférieur au montant initialement provisionné et supporté diverses charges d'exploitation complémentaires. Les charges correspondantes ainsi que l'excédent du produit estimé n'ont pas été enregistrés dans les comptes clos au 31 décembre 2015. Ces éléments, relevant des événements postérieurs à la clôture, auraient dû conduire à une correction du résultat net de l'exercice à hauteur de - 21 024 euros.

Sous cette réserve, nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.

## **II. Justification des appréciations**

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous portons à votre connaissance les appréciations auxquelles nous avons procédé, outre celles ayant conduit à la réserve mentionnée ci-dessus.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

## **III. Vérifications et informations spécifiques**

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

A l'exception de l'incidence des faits exposés dans la première partie de ce rapport, nous n'avons pas d'autres observations à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport de gestion du conseil d'administration et dans les documents adressés aux membres sur la situation financière et les comptes annuels.

Neuilly-sur-Seine, le 10 novembre 2016

Le commissaire aux comptes

Deloitte Marque & Gendrot



Frédéric Neige

## Bilan actif

Empresa: METROPOLIS  
 Periodo: de Enero a Diciembre  
 Fecha: 23/09/2016

	31/12/2015			31/12/2014
	Brut	Amort.prov.	Net	Net
<b>ACTIF IMMOBILISE</b>				
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
Frais d'établissement				
Frais de recherche et développement				
Concessions, brvts, licences, logiciels, drts & val. Similaires	12.369	12.369	-	-
Fonds commercial (1)				
Autres immobilisations incorporelles				
Immobilisations incorporelles en cours				
Avances et acomptes				
<b>Immobilisations corporelles</b>				
Terrains				
Constructions				
Installations techniques, matériel et outillage industriels				
Autres immobilisations corporelles	52.285	39.710	12.574	15.593
Immobilisations corporelles en cours				
Avances et acomptes				
<b>Immobilisations financières (2)</b>				
Participations				
Créances rattachées à des participations				
Titres immobilisés de l'activité de portefeuille				
Autres titres immobilisés	-		-	-
Prêts				
Autres immobilisations financières	300		300	300
	<b>64.954</b>	<b>52.079</b>	<b>12.874</b>	<b>15.893</b>
<b>ACTIF CIRCULANT</b>				
<b>Stocks et en-cours</b>				
Matières premières et autres approvisionnements				
En-cours de production (biens et services)				
Produits intermédiaires et finis				
Marchandises				
<b>Avances et acomptes versés sur commandes</b>				
<b>Créances (3)</b>				
Clients et comptes rattachés	210.214		210.214	110.778
Autres créances	6.465		6.465	-
Capital souscrit - appelé, non versé				
<b>Valeurs mobilières de placement</b>				
Actions propres				
Autres titres	73.880		73.880	105.000
Instruments de trésorerie				
<b>Disponibilités</b>	238.918		238.918	170.052
Charges constatées d'avance (3)	770		770	1.000
	<b>530.246</b>	<b>0</b>	<b>530.246</b>	<b>386.830</b>
Charges à répartir sur plusieurs exercices				
Primes de remboursement des emprunts				
Ecarts de conversion Actif				
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>595.200</b>	<b>52.079</b>	<b>543.121</b>	<b>402.723</b>

## Bilan passif

Empresa: METROPOLIS  
 Período: de Enero a Diciembre  
 Fecha: 23/09/2016

	31/12/2015	31/12/2014
	Net	Net
<b>CAPITAUX PROPRES</b>		
Capital (dont versé :)		
Primes d'émission, de fusion, d'apport		
Ecart de réévaluation		
Ecart d'équivalence		
Réserves :		
- Réserve légale		
- Réserves statutaires ou contractuelles		
- Réserves réglementées		
- Autres Réserves		
Report à nouveau	289.724	426.193
<b>Résultat de l'exercice (bénéfice ou perte)</b>	-12.491	-136.469
Subventions d'investissement		
Provisions réglementées		
	277.233	289.724
<b>AUTRES FONDS PROPRES</b>		
Produits des émissions de titres participatifs		
Avances conditionnées		
Autres fonds propres		
	-	-
<b>PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES</b>		
Provisions pour risques		
Provisions pour charges		
	-	-
<b>DETTES (1)</b>		
Emprunts obligataires convertibles		
Autres emprunts obligataires		
Emprunts et dettes auprès d'établissements de crédit (2)	206	398
Emprunts et dettes financières (3)		
Avances et acomptes reçus sur commandes en cours	10.917	2.133
Fournisseurs et comptes rattachés	78.247	47.876
Dettes fiscales et sociales	31.801	31.269
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes	144.717	31.323
Instruments de trésorerie		
Produits constatés d'avance (1)	-	-
	265.888	112.999
Ecart de conversion Passif		
<b>TOTAL GENERAL</b>	543.121	402.723
(1) Dont à plus d'un an (a)		
(1) Dont à moins d'un an (a)	265.888	112.999
(2) Dont concours bancaires courants et soldes créditeurs de banque		
(3) Dont emprunts participatifs		
(a) A l'exception des avances et acomptes reçus sur commandes en cours		



# Compte de Résultat

Empresa: METROPOLIS  
 Período: de Enero a Diciembre  
 Fecha: 23/09/2016

	31/12/2015		31/12/2014
	France	Exportation	Total
<b>Produits d'exploitation (1)</b>			
Ventes de marchandises			
Production vendue (biens)			
Production vendue (services)	315.890		348.121
Chiffre d'affaires net	315.890		348.121
Production stockée			
Production immobilisée			
Produits nets partiels sur opérations à long terme			
Subventions d'exploitation		571.763	387.879
Reprises sur provisions et transfert de charges		0	68.500,00
Autres produits			
		887.653	804.500
<b>Charges d'exploitation (2)</b>			
Achats de marchandises			
Variation de stocks			
Achat de matières premières et autres approvisionnements			
Variation de stocks			
Autres achats et charge externes (a)		466.535	557.673
Impôts, taxes et versements assimilés		315	1.395
Salaires et traitements		302.188	245.368
Charges sociales		133.926	131.815
Dotations aux amortissements et provisions :			
- Sur immobilisations : dotations aux amortissements		4.546	3.245
- Sur immobilisations : dotations aux provisions			
- Sur actif circulant : dotations aux provisions			
- Pour risques et charges : dotations aux provisions			
Autres charges		0	0
		907.511	939.496
<b>RESULTAT D'EXPLOITATION</b>		-19.858	-134.996
<b>Quotes-parts de résultat sur opérations faites en commun</b>			
Bénéfice attribué ou perte transférée			
Perte supportée ou bénéfice transféré			
<b>Produits financiers</b>			
De participation (3)			
D'autres valeurs mobilières et créances de l'actif immobilisé (3)			
Autres intérêts et produits assimilés (3)			
Reprises sur provisions et transfert de charges			
Différences positives de change			
Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement		8.906	6.670
Autres produits financiers			
		8.906	6.670
<b>Charges financières</b>			
Dotations aux amortissements et aux provisions			
Intérêts et charges assimilés (4)		1.539	5.866
Différences négatives de change			
Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement			
		1.539	5.866
<b>RESULTAT FINANCIER</b>		7.367	804
<b>RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS</b>		-12.491	-134.192
<b>Produits exceptionnels</b>			
Sur opérations de gestion			
Sur opérations en capital			
Autres produits exceptionnels		-	-
Reprises sur provisions et transferts de charges			
		-	-
<b>Charges exceptionnelles</b>			
Sur opérations de gestion			
Sur opérations en capital			
Autres charges exceptionnelles		-	-
Dotations aux amortissements et aux provisions			
		-	-
<b>RESULTAT EXCEPTIONNEL</b>		-	-
Participation des salariés aux résultats		0	2.277
Impôts sur les bénéfices			
<b>Total des produits</b>		896.559	811.170
<b>Total des charges</b>		909.050	947.639
<b>BENEFICE OU PERTE</b>		-12.491	-136.469
a) Y compris:			
- Redevances de crédit-bail mobilier			
- Redevances de crédit-bail immobilier			
1) Dont produits afférents à des exercices antérieurs			
2) Dont charges afférents à des exercices antérieurs			
3) Dont produits concernant les entités liées			
4) Dont intérêts concernant les entités liées			

# Règles et méthodes comptables

(Décret n° 83-1020 du 29-11-1983 - articles 7, 21, 24 début, 24-1, 24-2 et 24-3)

## ANNEXE AU BILAN ET AU COMPTE DE RESULTAT

Au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31/12/2015 dont le total est de 536 656,05 Euros et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, et dégageant un résultat négatif de : 12 491,21 Euros.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2015 au 31/12/2015

Les notes ou tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

Ces comptes annuels ont été établis le 25/07/2016

Faits caractéristiques de l'exercice .

Changement du Secrétaire Général pour retraite de Mr. Le Saux

Les conventions générales comptables ont été appliquées, dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de bases :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
- indépendance des exercices,

et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Immobilisations incorporelles

Les immobilisations sont évaluées à leur coût d'acquisition.

Les amortissements pour dépréciation sont calculés suivant le mode linéaire ou dégressif en fonction de la durée de vie prévue.

- Concessions, Brevets et Licences 3 ans

Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition (Prix d'achat et frais accessoires).

Les amortissements pour dépréciation sont calculés suivant le mode linéaire ou dégressif en fonction de la durée de vie prévue.

- Agencement et aménagement des constructions 5 ans
- Autres 4 ans

Participation, autres titres immobilisés, valeurs mobilières de placement

A la clôture de l'exercice l'association dispose de 13 781, 90 BS GARANTIA FIJA 14 FI CP au coût historique de 73 880 euros pour une valeur liquidative de 112 148 euros

Créances

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une provision pour dépréciation est pratiquée lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

Produit et Charges Exceptionnelles

Il n'a pas de produits exceptionnels.

2015

CONTRIBUTIONS IN KIND TO METROPOLIS

Barcelona City Council provides five people:

Secretary General	100%
Project Officer	100%
Project Officer	100%
Project Officer	100%
Project Officer	70%

The total cost of this provision is € 180.000

Barcelona City Council also provides the offices and covers costs for the seat of the Secretariat General, in carrer Avinyó 15, 08002 Barcelona, which occupy a 200m2 surface . These include:

Rent	approx. market rate	€	35.374
Water		€	130
Maintenance and cleaning		€	6.300
Telephone		€	2.660
	<b>Total</b>	€	<b>44.464</b>

Metropolitan Area of Barcelona provides one person:

Iniciatives coordinateur	70%
Institutional Relations manager and coordinator of Metropolis International Women Network	100
	€ 96.000

**TOTAL 2015 € 320.464**

## Immobilisations

Cadre A		Valeur brute début d'exercice	Augmentations	
			Réévaluations	Acquisitions
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
Frais d'établissement, de recherche et développement	Total I			
Autres postes d'immobilisations incorporelles	Total II	12.369		
<b>Immobilisations corporelles</b>				
Terrains				
Constructions sur sol propre				
Constructions sur sol d'autrui				
Installations générales, agencements et aménagements des constructions				
Installations techniques, matériel et outillage industriels				
Installations générales, agencements et aménagements divers		1.216		-
Matériel de transport				
Matériel de bureau et informatique, mobilier		33.512		1.528
Mobilier		16.029		-
Emballages récupérables et divers				
Immobilisations corporelles en cours				
Avances et acomptes				
	<b>Total III</b>	50.757		1.528
<b>Immobilisations financières</b>				
Participations évaluées par mise en équivalence				
Autres participations				
Autres titres immobilisés				
Prêts et autres immobilisations financières		300		-
	<b>Total IV</b>	300	0	0
<b>TOTAL GENERAL (I + II + III + IV)</b>		<b>63.426</b>	<b>0</b>	<b>1.528</b>

Cadre B		Diminutions		Valeur brute fin d'exercice	Réévaluations Valeur d'origine
		Par virement	Par cession		
<b>Immobilisations incorporelles</b>					
Frais d'établissement, de recherche et développement	(I)				
Autres postes d'immobilisations incorporelles	(II)			12.369	
<b>Immobilisations corporelles</b>					
Terrains					
Constructions sur sol propre					
Constructions sur sol d'autrui					
Installations générales, agencements, aménag. constructions					
Installations techniques, matériel et outillage industriels					
Installations générales, agencements et aménagements divers				1.216	
Matériel de transport					
Matériel de bureau et informatique, mobilier				35.040	
Mobilier				16.029	
Emballages récupérables et divers					
Immobilisations corporelles en cours					
Avances et acomptes					
	<b>Total III</b>	-	-	52.285	
<b>Immobilisations financières</b>					
Participations évaluées par mise en équivalence					
Autres participations				0	
Autres titres immobilisés				300	
Prêts et autres immobilisations financières					
	<b>Total IV</b>	-	-	300	0
<b>TOTAL GENERAL (I + II + III + IV)</b>		<b>-</b>	<b>-</b>	<b>64.954</b>	<b>0</b>

## Amortissements

SITUATION ET MOUVEMENTS DE L'EXERCICE					
Cadre A					
IMMOBILISATIONS AMORTISSABLES		Valeur en début d'exercice	Augmentations Dotations	Diminutions Sorties/Reprises	Valeur en fin d'exercice
<b>Immobilisations incorporelles</b>					
Frais d'établissement recherche développ.	<b>Total I</b>				
Autres immobilisations incorporelles	<b>Total II</b>	12.369	-		12.369
<b>Immobilisations corporelles</b>					
Terrains					
Constructions sur sol propre					
Constructions sur sol d'autrui					
Instal. générales, agenc. et aménag. constructions					
Installations techniques, matériel et outillage industriels					
Installations générales, agencements et aménagements divers		1.216	-		1.216
Matériel de transport					
Matériel de bureau et informatique, mobilier		33.948	4.546		38.495
Emballages récupérables et divers					
	<b>Total III</b>	35.164	4.546	-	39.710
<b>TOTAL GENERAL (I + II + III)</b>		47.533	4.546	0	52.079

Cadre B			Cadre C		
VENTILATIONS DES DOTATIONS AUX AMORTISSEMENTS DE L'EXERCICE			PROV. AMORT DEROGATOIRES		
IMMOBILISATIONS AMORTISSABLES	Amortissements linéaires	Amortissements dégressifs	Amortissements exceptionnels	Dotations	Reprises
<b>Immobilisations incorporelles</b>					
Frais d'établiss., recherche développ. (I)					
Aut. immobilisations incorporelles (II)	0				
<b>Immobilisations corporelles</b>					
Terrains					
Constructions sur sol propre					
Constructions sur sol d'autrui					
Instal. génér., agenc. aménag. construc.					
Instal. techn., matériel outil. Industriels					
Instal. génér., agenc. et aménag. divers					
Matériel de transport					
Matériel bureau et informatique, mobilier	4.546				
Emballages récupérables et divers					
	<b>Total III</b>				
	4.546				
<b>TOTAL GENERAL (I + II + III)</b>		4.546			

Cadre D		MVTS DES CHARGES A REPARTIR S/ PLUSIEURS EXERCICES	Montant net début d'exercice	Augmentations	Dotations exercice aux amort.	Montant net en fin d'exercice
Charges à répartir sur plusieurs exercices						
Primes de remboursement des obligations						

## Provisions inscrites au bilan

	Montant au début de l'exercice	Augmentations : Dotations exercice	Diminutions: Reprises exercice	Montant à la fin de l'exercice
<b>Provisions réglementées</b>				
Provisions pour reconstitution gisements miniers et pétroliers				
Provisions pour investissements				
Provisions pour hausse des prix				
Amortissements dérogatoires				
Dont majorations exceptionnelles de 30 %				
Provisions fiscales pour implantation à l'étranger av. 01/01/92				
Provisions fiscales pour implantation à l'étranger ap. 01/01/92				
Provisions pour prêts d'installation				
Autres provisions réglementées				
<b>Total I</b>				
Provisions pour risques et charges				
Provisions pour litiges				
Provisions pour garanties données aux clients				
Provisions pour pertes sur marchés à terme				
Provisions pour amendes et pénalités				
Provisions pour pertes de change				
Provisions pour pensions et obligations similaires				
Provisions pour impôts				
Provisions pour renouvellement des immobilisations				
Provisions pour grosses réparations				
Provisions pour charges sociales et fiscales sur congés payés				
Autres provisions pour risques et charges				
<b>Total II</b>				
Provisions pour dépréciations				
Sur immobilisations incorporelles				
Sur immobilisations corporelles				
Sur titres mis en équivalence				
Sur titres de participation				
Sur autres immobilisations financières				
Sur stocks et en-cours				
Sur comptes clients				
Autres provisions pour dépréciations				
<b>Total III</b>				
<b>TOTAL GENERAL (I + II + III)</b>				

- d'exploitation		
Dont dotations et reprises : - financières		
- exceptionnelles		

Titres mis en équivalence : montant de la dépréciation de l'exercice (Art. 39-1-5 du CGI)

## Etat des creances et des dettes

CadreA	ETAT DES CREANCES	Montant brut	A 1 an au plus	A plus d'1 an
<b>De l'actif immobilisé</b>				
Créances rattachées à des participations				
Prêts (1) (2)				
Autres immobilisations financières				
<b>De l'actif circulant</b>				
Clients douteux ou litigieux				
Autres créances clients		216.678	216.678	
Créances représentatives de titres prêtés				
Personnel et comptes rattachés				
Sécurité sociale et autres organismes sociaux				
Impôts sur les bénéfices				
Taxe sur la valeur ajoutée				
Autres impôts taxes et versements assimilés				
Divers				
Groupe et associés (2)				
Débiteurs divers				
Charges constatées d'avance		770	770	
<b>Total</b>		<b>217.448</b>	<b>217.448</b>	<b>-</b>

(1) Dont prêts accordés en cours d'exercice  
(1) Dont remboursements obtenus en cours d'exercice  
(2) Prêts et avances consenties aux associés

Cadre B	ETAT DES DETTES	Montant brut	A 1 an au plus	De 1 a 5 ans	A plus de 5 ans
Emprunts obligataires convertibles (1)					
Autres emprunts obligataires (1)					
Emprunts et dettes auprès d'établissements de crédit : (1)		206	206		
- à un an maximum à l'origine					
- à plus d'un an à l'origine					
Emprunts et dettes financières diverses (1) (2)					
Avances et à comptes reçus		10.917	10.917		
Fournisseurs et comptes rattachés		78.247	78.247		
Personnel et comptes rattachés					
Sécurité sociale et autres organismes sociaux		15.048	15.048		
AGIRC - ARRCO		6.543	6.543		
Retention IRPF		10.210	10.210		
Impôts sur les bénéfices					
Taxe sur la valeur ajoutée					
Obligations cautionnées					
Autres impôts, taxes et versements assimilés					
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés					
Groupe et associés (2)					
Autres dettes		144.717	144.717		
Dettes représentatives de titres empruntés					
Produits constatés d'avance		-	-		
<b>Total</b>		<b>265.888</b>	<b>265.888</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

(1) Emprunts souscrits en cours d'exercice  
(1) Emprunts remboursés en cours d'exercice  
(2) Emprunt, dettes contractés auprès des associés